

# Inhalt

**Vorwort** 9

**Prolog** 11

**Ins Eis** 15

Ankunft in Bremerhaven 15

Polarforschung 20

Vorbereitung für die Zeit im Eis 22

Anreise 28

Neulinge in der Antarktis 43

Einarbeitung 47

Sag's lieber nicht dem Klaus 50

Risiko 53

Station Neumayer III 56

Feuerwehr 59

Das Schelfeis lebt 62

Übergabe 64

Abreise der Sommerbewohner 66

**Gemeinsam allein** 69

Einrichten 69

Der Winter naht 73

Hat eigentlich schon jemand die Piloten gefüttert? 76

Vom Glück des Polarvirus 79

Am Polarforschungsinstitut 84

Die SPUSO	87
Hannes	89
Wärme, Strom und Wasser	92
Katrin	94
Eiskrachen	97
Sorglosigkeit	98
Einhörner	99
70 Grad Süd, 8 Grad West	103
Aus unserem Stationsleben	105
Besuch von der <i>Polarstern</i>	108
Sicherheit in Kälte und Wind	115
Bibliothek im Eis	117
Wenn der Spieltrieb durchgeht	119
In der Kathedrale der Geophysik	122
Benita	125
Erste Polarlichter	128

<b>Im schwindenden Licht</b>	131
Aus unserem Leben zu neunt	131
Die kleinen Plagen	133
Tropenparadies	137
Alltag im schwindenden Licht	138
Zum kalten Hirsch	144
Internationales antarktisches Ärztenetz	145
<i>Vampire Station</i>	146
Markus	149
Whiteout-Freuden	154
Es wird stiller, dunkler, wilder	155
Ostern	157
Die Kälte kann kommen	158
Meteorologie	161
Wohlfühlen	163
Werners Welt	165
Werner	168

Tierwunder	171
Versorgt sein, Scheinbesitz und Sittenverfall	174
Unausweichlichkeit	176
Alicia	177
Ein treues Rohr wird Geschichte	180
Karsten	185
Kommunikation	188
Sturm, Rouladen und lockere Schrauben	189

### **Winternacht** 193

Glück am Ende der Welt	193
Der Himmel geht auf	194
Micha	195
A smooth sea never made a sailor	199
Auf dem Meereis	200
Endlich Polarnacht!	208
Entschuldigung, zurzeit gestört	210
Weltraummedizin	212
Über Nacht bei den Pinguinen	215
Winteraktivitäten	219
Aus der Mittwinterzeit	220
Polarforschung im Dunkeln	222
Aus dem Polarnachtleben	226
Adrenalin	230

### **Hellere Tage** 233

Der Zauber des Eises und der Finsternis	233
Zeitrand	235
Deprimierende Abende	236
Sonne	239
Aufwachen	240
Radio und die Welt	242
Die Küken sind da!	243
Antarktisches Winterfilmfestival	245

Die Kälte fordert ihren Tribut	249
Third-Quarter-Phänomen	251
Alltag im zunehmenden Licht	252
Eis, Wind und Vergänglichkeit	255
Der Sommer naht	257
Wetterkunde	258
Neues von den Nachbarn	260
Sommervorbereitungen	261

<b>Sommer</b>	263
Menschen!	263
Im Eisberggrausch	268
Sturmfrei	272
Beginn der Sommersaison	274
Im Bienenstock	277
Auf Exkursion mit dem Robbenteam	281
Geburtstag	285
Die Neuen kommen	287
Poltergeist	288
Feiertage	290
Schiffsanlauf	292
Übergabe	296
Das Ende unserer Zeit	297
Abschied in Wellen	298

<b>Epilog</b>	305
---------------	-----

<b>Dank</b>	313
-------------	-----

<b>Glossar</b>	317
----------------	-----